



Βρυξέλλες, 3 Ιουνίου 2022
(OR. fr, en)

9444/22

LIMITE

UK 89
CODEC 770

Διοργανικός φάκελος:
2022/0068(COD)

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων / Συμβούλιο

αριθ. προηγ. εγγρ.: ST 9244 2022 REV 1

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: COM(2022) 89 final

Θέμα: Πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για την άσκηση των δικαιωμάτων της Ένωσης κατά την εφαρμογή και την επιβολή της συμφωνίας για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου
- Γενική προσέγγιση

1. Στις 11 Μαρτίου 2022, η Επιτροπή υπέβαλε δύο αλληλένδετες προτάσεις: Πρώτον, πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για την άσκηση των δικαιωμάτων της Ένωσης κατά την εφαρμογή και την επιβολή της συμφωνίας για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου [στο εξής: κανονισμός για τα αυτόνομα μέτρα (ΣΛΕΕ)], ως έχει στο έγγραφο ST 7158/22· δεύτερον, πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για την άσκηση των δικαιωμάτων της Κοινότητας κατά την εφαρμογή της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και

του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου [στο εξής: κανονισμός για τα αυτόνομα μέτρα (EYPATOM)], ως έχει στο έγγραφο ST 7159/22.

2. Σκοπός των κανονισμών αυτών είναι η θέσπιση ειδικών κανόνων για τα μονομερή μέτρα που δικαιούται να λαμβάνει η Ένωση σε περίπτωση μη εκπλήρωσης των υποχρεώσεων που καθορίζονται στη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας (στο εξής: ΣΕΣ) ή σε περίπτωση αποκλίσεων μεταξύ των προτύπων για τα προϊόντα που διατίθενται στην αγορά του Ηνωμένου Βασιλείου και του επιπέδου προστασίας που ίσχυε κατά τον χρόνο της αποχώρησης του Ηνωμένου Βασιλείου από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Οι περιπτώσεις στις οποίες δικαιολογείται η λήψη μονομερών μέτρων απαριθμούνται στη ΣΕΣ και στη συμφωνία αποχώρησης και αποτυπώνονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του προτεινόμενου κανονισμού για τα αυτόνομα μέτρα (ΣΛΕΕ).
3. Η παρούσα γενική προσέγγιση του Συμβουλίου αφορά μόνο τον προτεινόμενο κανονισμό για τα αυτόνομα μέτρα (ΣΛΕΕ), ο οποίος θα εκδοθεί με τη διαδικασία της συναπόφασης. Ο κανονισμός του Συμβουλίου για τα αυτόνομα μέτρα (EYPATOM) θα εκδοθεί σε μεταγενέστερο στάδιο, μαζί με τον προαναφερόμενο κανονισμό, μόλις επιτευχθεί συμφωνία με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο.
4. Ο κανονισμός για τα αυτόνομα μέτρα (ΣΛΕΕ) θα αντικαταστήσει το πλαίσιο που θεσπίστηκε με το άρθρο 3 της απόφασης (ΕΕ) 2021/689 του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη της ΣΕΣ¹ για τη λήψη μέτρων που διασφαλίζουν τη συμμόρφωση με τις υποχρεώσεις που ορίζονται στη ΣΕΣ.
5. Κατά τη συνεδρίασή της στις 24 Μαΐου, η Ομάδα «Ηνωμένο Βασίλειο» εξέτασε συμβιβαστική πρόταση της Προεδρίας και, κατά τη συνεδρίασή της στις 3 Ιουνίου, κατέληξε σε συμφωνία επί του κειμένου του κανονισμού που περιέχεται στο έγγραφο ST 9244/22 REV1. Οι τροποποιήσεις που επήλθαν είναι τριών διαφορετικών ειδών:
 - Επήλθαν τροποποιήσεις τεχνικής και νομικής φύσεως σχετικά με τις νομικές βάσεις και το πεδίο εφαρμογής. Εισήχθη ειδική διάταξη σχετικά με την αναστολή της πρόσβασης των αλιευτικών σκαφών στα ύδατα, προκειμένου να διατηρηθούν τα προνόμια του Συμβουλίου δυνάμει του άρθρου 43 παράγραφος 3 ΣΛΕΕ.

¹ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2021/689 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ, της 29ης Απριλίου 2021, για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, και της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας σχετικά με διαδικασίες ασφαλείας για την ανταλλαγή και την προστασία διαβαθμισμένων πληροφοριών (ΕΕ L 149 της 30.4.2021, σ. 1).

- Ενισχύθηκε ο ρόλος του Συμβουλίου με την προσθήκη των απαιτήσεων ενημέρωσης από πλευράς της Επιτροπής σε δύο αιτιολογικές σκέψεις, καθώς και σε κοινή δήλωση της Επιτροπής και του Συμβουλίου.
 - Χαλάρωσαν οι προϋποθέσεις θέσπισης αυτόνομων μέτρων (ΣΛΕΕ) από την Επιτροπή με την κατάργηση του άρθρου 2 παράγραφος 2 στοιχεία α) έως ε). Ως εκ τούτου, θα ισχύουν μόνο οι προϋποθέσεις που προβλέπονται συγκεκριμένα στη ΣΕΣ και στη συμφωνία αποχώρησης. Διαγράφηκαν επίσης τα πρόσθετα κριτήρια, όπως η αποτελεσματικότητα των μέτρων, το κόστος που προκαλείται από τα μέτρα ή ο αντίκτυπος των μέτρων στις κατάντη επιχειρήσεις, τα οποία θα μπορούσαν να περιορίσουν τη δυνατότητα της Ένωσης να θεσπίζει αυτόνομα μέτρα. Προκειμένου να ληφθεί μέριμνα για ενδεχόμενες αρνητικές επιπτώσεις των μονομερών μέτρων σε ιδιώτες και επιχειρήσεις κατάντη, συμπεριλήφθηκε ρητά το κριτήριο της αναλογικότητας των μέτρων. Σκοπός των εν λόγω τροποποιήσεων είναι να παρασχεθεί στην Επιτροπή ένα αξιόπιστο και ισχυρό εργαλείο που επιτυγχάνει να εξισορροπήσει το συμφέρον για αποτελεσματική διασφάλιση της συμμόρφωσης του Ηνωμένου Βασιλείου με τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τη ΣΕΣ και τη συμφωνία αποχώρησης, και τα συμφέροντα των ιδιωτών και των επιχειρήσεων της ΕΕ που ενδέχεται να επηρεαστούν από τα εν λόγω μέτρα.
6. Προκειμένου να ληφθεί υπόψη η ειδική κατάσταση του Γιβραλτάρ, προστέθηκε παραπομπή στο άρθρο 774 παράγραφος 3 της ΣΕΣ. Υπενθυμίζεται ότι η ΣΕΣ ούτε εφαρμόζεται ούτε έχει έννομο αποτέλεσμα στο έδαφος του Γιβραλτάρ. Σε περίπτωση που συναφθεί συνθήκη για το Γιβραλτάρ όταν επιτευχθεί συμφωνία με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με τον παρόντα κανονισμό για τα αυτόνομα μέτρα (ΣΛΕΕ), ο κανονισμός θα μπορούσε να προσαρμοστεί καταλλήλως.
7. Ο κανονισμός για τα αυτόνομα μέτρα (ΕΥΡΑΤΟΜ) θα ευθυγραμμιστεί επίσης με το τελικό κείμενο του παρόντος κανονισμού (ΣΛΕΕ).
8. Βάσει των ανωτέρω, προτείνεται στην Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων:
- να εξετάσει και να εγκρίνει τα κείμενα που περιλαμβάνονται στα παραρτήματα Ι και ΙΙ του παρόντος σημειώματος,
 - να εισηγηθεί στο Συμβούλιο να επιβεβαιώσει, κατά τη σύνοδο του Συμβουλίου Γενικών Υποθέσεων της 21ης Ιουνίου 2022, τη γενική προσέγγιση επί του σχεδίου κανονισμού ως έχει στο παράρτημα Ι.

2022/0068 (COD)

Πρόταση

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για την άσκηση των δικαιωμάτων της Ένωσης κατά την εφαρμογή και την επιβολή της συμφωνίας για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 43 παράγραφος 2, το άρθρο 91 παράγραφος 1, το άρθρο 100 παράγραφος 2, το άρθρο 173 παράγραφος 3, το άρθρο 182 παράγραφος 5, το άρθρο 188, το άρθρο 189 παράγραφος 2 και το άρθρο 207 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Κατόπιν διαβίβασης του σχεδίου νομοθετικής πράξης στα εθνικά κοινοβούλια,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής²,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών³,

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 30 Ιανουαρίου 2020 το Συμβούλιο συνήψε τη συμφωνία για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας⁴ (στο εξής: συμφωνία αποχώρησης). Η εν λόγω συμφωνία άρχισε να ισχύει την 1η Φεβρουαρίου 2020.

² EE C , , σ. .

³ EE C , , σ. .

⁴ EE L 29 της 31.1.2020, σ. 7.

- (2) Στις 29 Απριλίου 2021 το Συμβούλιο συνήψε, εξ ονόματος της Ένωσης, τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου⁵ (στο εξής: συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας). Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας εφαρμόστηκε προσωρινά από την 1η Ιανουαρίου 2021 και άρχισε να ισχύει την 1η Μαΐου 2021.
- (3) Τόσο η συμφωνία αποχώρησης όσο και η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας προβλέπουν ότι ένα Μέρος μπορεί να θεσπίζει ορισμένα μέτρα στις ειδικές περιπτώσεις και με την επιφύλαξη των όρων και των διαδικασιών που καθορίζονται σε αυτήν. Τα εν λόγω μέτρα ενδέχεται να συνεπάγονται την αναστολή ορισμένων υποχρεώσεων που απορρέουν από τη σχετική συμφωνία.
- (4) Η Ένωση και το Ηνωμένο Βασίλειο μπορούν να συνάπτουν άλλες διμερείς συμφωνίες μεταξύ τους, οι οποίες συνιστούν συμπληρωματικές συμφωνίες της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας. Οι εν λόγω συμπληρωματικές συμφωνίες αποτελούν αναπόσπαστο μέρος των συνολικών διμερών σχέσεων που διέπονται από την παρούσα συμφωνία και συνιστούν τμήμα του συνολικού πλαισίου. Υπενθυμίζεται ότι, σύμφωνα με το άρθρο 774 παράγραφος 3 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, η εν λόγω συμφωνία ούτε εφαρμόζεται στο Γιβραλτάρ ούτε έχει έννομο αποτέλεσμα στο εν λόγω έδαφος.
- (5) Σε περίπτωση που προκύψει ανάγκη να ασκήσει τα δικαιώματά της κατά την εφαρμογή και την επιβολή της συμφωνίας αποχώρησης και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, η Ένωση θα πρέπει να είναι σε θέση να προβεί σε κατάλληλη χρήση των μέσων που έχει στη διάθεσή της γρήγορα και με αναλογικό, αποτελεσματικό και ευέλικτο τρόπο, με πλήρη συμμετοχή των κρατών μελών. Η Ένωση θα πρέπει επίσης να είναι σε θέση να λαμβάνει κατάλληλα μέτρα αν δεν είναι δυνατή η αποτελεσματική προσφυγή σε δεσμευτική επίλυση διαφορών στο πλαίσιο των εν λόγω συμφωνιών επειδή το Ηνωμένο Βασίλειο δεν συνεργάζεται για να καταστήσει δυνατή την εν λόγω προσφυγή. Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να θεσπιστούν κανόνες και διαδικασίες που θα διέπουν τη θέσπιση των εν λόγω μέτρων.
- (5α) Υπενθυμίζεται ότι η διαδικασία θέσπισης αυτόνομων μέτρων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 182/2011 δυνάμει του παρόντος κανονισμού δεν θίγει τη συνεχή και μόνιμη άσκηση από το Συμβούλιο των καθηκόντων χάραξης πολιτικών, συντονισμού και λήψης αποφάσεων που του ανατίθενται από τις Συνθήκες όσον αφορά την εφαρμογή των συμφωνιών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου.

⁵ EE L 149 της 30.4.2021, σ. 10.

- (5β) Για την άσκηση των εξουσιών που προβλέπονται στο άρθρο 16 παράγραφος 1 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση και στο άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η εσωτερική διαδικασία λήψης αποφάσεων σε σχέση με την εφαρμογή της συμφωνίας αποχώρησης και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας αποτυπώνεται στις αποφάσεις (ΕΕ) 2020/135 και 2021/689 του Συμβουλίου. Προκειμένου να είναι σε θέση να ασκεί πλήρως τα σχετικά καθήκοντα χάραξης πολιτικών, συντονισμού και λήψης αποφάσεων, το Συμβούλιο θα πρέπει να ενημερώνεται συνεχώς, σε μόνιμη και τακτική βάση, για την εφαρμογή των εν λόγω συμφωνιών, μεταξύ άλλων για όλες τις δυσκολίες που ενδέχεται να ανακύψουν, ειδικότερα δε για πιθανές παραβιάσεις των εν λόγω συμφωνιών και για άλλες καταστάσεις που ενδέχεται να οδηγήσουν στη λήψη μέτρων δυνάμει του παρόντος κανονισμού. Εν προκειμένω, το Συμβούλιο θα πρέπει να ενημερώνεται εγκαίρως και δεόντως για τους πιθανούς τρόπους αντίδρασης που έχει στη διάθεσή της η Ένωση ώστε να εξασφαλίζεται η πλήρης και ορθή εφαρμογή των εν λόγω συμφωνιών, καθώς και για τη συνέχεια που δίνεται στα όποια μέτρα ληφθούν.
- (6) Οι κανόνες και οι διαδικασίες που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να υπερισχύουν των διατάξεων του δικαίου της Ένωσης που θεσπίζονται βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και αφορούν το ίδιο αντικείμενο.
- (7) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι ο παρών κανονισμός παραμένει κατάλληλος για τον επιδιωκόμενο σκοπό, η Επιτροπή θα πρέπει να προβεί, εντός πέντε ετών από την έναρξη ισχύος του, σε επανεξέταση του πεδίου και της εφαρμογής του και να υποβάλει έκθεση με τα πορίσματά της στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών.
- (8) Προκειμένου να διασφαλιστούν ενιαίες προϋποθέσεις για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού, και ιδίως προκειμένου να διασφαλιστεί η ταχεία, αποτελεσματική και ευέλικτη άσκηση των αντίστοιχων δικαιωμάτων της Ένωσης στο πλαίσιο της συμφωνίας αποχώρησης και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, εξαιρουμένης της πρόσβασης σε ύδατα για σκοπούς αλιείας, θα πρέπει να ανατεθούν στην Επιτροπή εκτελεστικές αρμοδιότητες για τη θέσπιση των προαναφερόμενων μέτρων και για τη θέσπιση, κατά περίπτωση, μέτρων που περιορίζουν το εμπόριο ή άλλες δραστηριότητες. Οι εν λόγω αρμοδιότητες θα πρέπει επίσης να καλύπτουν την τροποποίηση, την αναστολή ή την κατάργηση των θεσπισθέντων μέτρων. Οι εν λόγω αρμοδιότητες θα πρέπει να ασκούνται υπό το πρίσμα του γενικού συμφέροντος της Ένωσης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 182/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁶. Δεδομένου ότι τα προβλεπόμενα μέτρα συνεπάγονται την έκδοση πράξεων γενικής εμβέλειας και ότι τα περισσότερα από τα προβλεπόμενα μέτρα αφορούν τους τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 στοιχείο β) του εν λόγω κανονισμού, θα πρέπει να χρησιμοποιηθεί η διαδικασία εξέτασης για την έγκριση των εν λόγω μέτρων. Η Επιτροπή θα πρέπει να εκδίδει εκτελεστικές πράξεις άμεσης εφαρμογής όταν, σε δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις, επιτακτικοί λόγοι επείγουσας ανάγκης το επιβάλλουν για την κατάλληλη προστασία των συμφερόντων της Ένωσης.
- (8α) Όταν το Συμβούλιο αποφασίζει, σύμφωνα με το άρθρο 43 παράγραφος 3 της ΣΛΕΕ, να αναστείλει, εν όλω ή εν μέρει, την πρόσβαση των σκαφών του Ηνωμένου Βασιλείου στα ύδατα της Ένωσης για σκοπούς αλιείας, θα πρέπει να εφαρμόζει τα ίδια κριτήρια για να συμβάλει στον προσδιορισμό του γενικού συμφέροντος της Ένωσης.

⁶ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 182/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Φεβρουαρίου 2011, για τη θέσπιση κανόνων και γενικών αρχών σχετικά με τους τρόπους ελέγχου από τα κράτη μέλη της άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων από την Επιτροπή (ΕΕ L 55 της 28.2.2011, σ. 13).

- (9) Δεδομένου ότι ο στόχος του παρόντος κανονισμού, ήτοι η θέσπιση κανόνων και διαδικασιών που διέπουν την άσκηση των δικαιωμάτων της Ένωσης στο πλαίσιο της συμφωνίας αποχώρησης και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, και η εξουσιοδότηση της Επιτροπής για τη θέσπιση των αναγκαίων μέτρων συμπεριλαμβανομένων, κατά περίπτωση, περιορισμών στο εμπόριο, τις επενδύσεις ή άλλων δραστηριοτήτων που εμπίπτουν στο πεδίο της τελευταίας συμφωνίας, δεν μπορούν να επιτευχθούν επαρκώς από τα κράτη μέλη, μπορούν όμως, λόγω της κλίμακας και των αποτελεσμάτων τους, να επιτευχθούν καλύτερα σε επίπεδο Ένωσης, η Ένωση δύναται να λάβει μέτρα σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας, όπως ορίζεται στο άρθρο 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Επιπλέον, δεδομένου ότι μόνο η Ένωση είναι Μέρος της ΣΕΣ και της συμφωνίας αποχώρησης, μόνο η Ένωση μπορεί να αναλάβει δράση σε επίπεδο διεθνούς δικαίου όσον αφορά τις εν λόγω συμφωνίες. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, που διατυπώνεται στο ίδιο άρθρο, ο παρών κανονισμός δεν υπερβαίνει τα αναγκαία για την επίτευξη αυτών των στόχων.

ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Αντικείμενο και πεδίο εφαρμογής

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει κανόνες και διαδικασίες για τη διασφάλιση της αποτελεσματικής και έγκαιρης άσκησης των δικαιωμάτων της Ένωσης όσον αφορά την εφαρμογή και την επιβολή της συμφωνίας για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας (στο εξής: συμφωνία αποχώρησης) και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου (στο εξής: συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας), καθώς και συμπληρωματικών συμφωνιών της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας.
2. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται στα ακόλουθα μέτρα που θεσπίζει η Ένωση (στο εξής: μέτρα):
 - α) την προσωρινή αναστολή της σχετικής προτιμησιακής μεταχείρισης του οικείου προϊόντος ή των οικείων προϊόντων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 34 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
 - β) διορθωτικά μέτρα και αναστολή των υποχρεώσεων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 374 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
 - γ) την εφαρμογή μέτρων επανεξισορρόπησης και αντιμέτρων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 411 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·

- δ) την απόρριψη, την ανάκληση, την αναστολή, τον περιορισμό και την επιβολή όρων στις άδειες εκμετάλλευσης ή στις τεχνικές εγκρίσεις αερομεταφορέων του Ηνωμένου Βασιλείου, καθώς και την απόρριψη, την ανάκληση, την αναστολή, τον περιορισμό και την επιβολή όρων στις δραστηριότητες των εν λόγω αερομεταφορέων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 434 παράγραφος 4 και στο άρθρο 435 παράγραφος 12 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- ε) την αναστολή των υποχρεώσεων αποδοχής κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 457 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- στ) διορθωτικά μέτρα κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 469 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- ζ) αντισταθμιστικά μέτρα, ειδικότερα δε την αναστολή των υποχρεώσεων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 501 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- η) διορθωτικά μέτρα και αναστολή των υποχρεώσεων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 506 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- θ) την αναστολή ή τη διακοπή της εφαρμογής του πρωτοκόλλου I, όσον αφορά ένα ή περισσότερα προγράμματα ή δραστηριότητες της Ένωσης που εγκρίνονται βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ή μερών αυτών, κατά τα προβλεπόμενα στα άρθρα 718 και 719 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- ι) προσφορά ή αποδοχή προσωρινής αποζημίωσης ή αναστολή των υποχρεώσεων στο πλαίσιο της συμμόρφωσης μετά από διαδικασία διαιτησίας ή ομάδας εμπειρογνομόνων κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 749 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- ια) μέτρα διασφάλισης και μέτρα επανεξισορρόπησης κατά τα προβλεπόμενα στο άρθρο 773 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας·
- ιβ) μέτρα που περιορίζουν το εμπόριο, τις επενδύσεις ή άλλες δραστηριότητες εντός του πεδίου εφαρμογής της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, εάν δεν είναι δυνατή η έκδοση απόφασης επειδή το Ηνωμένο Βασίλειο δεν λαμβάνει τα αναγκαία μέτρα για τη λειτουργία διαδικασίας επίλυσης διαφορών βάσει της εν λόγω συμφωνίας ή της συμφωνίας αποχώρησης, συμπεριλαμβανομένης της αδικαιολόγητης καθυστέρησης των διαδικασιών που ισοδυναμούν με άρνηση συνεργασίας στη διαδικασία·
- ιγ) την αναστολή των υποχρεώσεων βάσει του άρθρου 178 της συμφωνίας αποχώρησης στο πλαίσιο της συμμόρφωσης με απόφαση του διαιτητικού οργάνου·

- ιδ) διορθωτικά μέτρα, όπως ορίζονται στο άρθρο 13 του πρωτοκόλλου σχετικά με τις Ιρλανδία/Βόρεια Ιρλανδία της συμφωνίας αποχώρησης·
- ιε) μέτρα διασφάλισης και μέτρα επανεξισορρόπησης, όπως ορίζονται στο άρθρο 16 του πρωτοκόλλου σχετικά με τις Ιρλανδία/Βόρεια Ιρλανδία της συμφωνίας αποχώρησης.

Άρθρο 4
Άσκηση των δικαιωμάτων της Ένωσης

1. Η Επιτροπή εξουσιοδοτείται, μέσω εκτελεστικών πράξεων:
 - α) να θεσπίζει τα μέτρα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού, με εξαίρεση τα μέτρα που αφορούν την πρόσβαση σε ύδατα για σκοπούς αλιείας δυνάμει των άρθρων 501 και 506 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας· και
 - β) όταν το μέτρο συνίσταται στην αναστολή υποχρέωσης που απορρέει από οποιαδήποτε από τις συμφωνίες που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1, να επιβάλλει περιορισμούς στο εμπόριο, τις επενδύσεις ή άλλες δραστηριότητες που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της σχετικής συμφωνίας, οι οποίοι διαφορετικά θα αποκλείονταν από την ανασταλείσα υποχρέωση.

Οι εν λόγω εκτελεστικές πράξεις είναι ανάλογες προς τους επιδιωκόμενους στόχους και, κατά περίπτωση, προσδιορίζουν τη διάρκεια των θεσπιζόμενων μέτρων.
2. Κατά την έκδοση των εκτελεστικών πράξεων σύμφωνα με την παράγραφο 1, η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη την αποτελεσματικότητα των μέτρων για την προώθηση της συμμόρφωσης του Ηνωμένου Βασιλείου με τις συμφωνίες που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 και τυχόν ειδικά κριτήρια που καθορίζονται στις εν λόγω συμφωνίες σε σχέση με τα μέτρα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2.
3. Η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να τροποποιεί, να αναστέλλει ή να καταργεί τα μέτρα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 μέσω εκτελεστικών πράξεων. Κατά περίπτωση, οι εν λόγω εκτελεστικές πράξεις προσδιορίζουν τη διάρκεια της αναστολής.
4. Όταν ένα ή περισσότερα κράτη μέλη εκφράσουν συγκεκριμένες ανησυχίες, το ή τα εν λόγω κράτη μέλη μπορούν να ζητήσουν από την Επιτροπή να λάβει μέτρα εκ των αναφερομένων στο άρθρο 1 παράγραφος 2. Εάν η Επιτροπή δεν ανταποκριθεί θετικά σε ένα τέτοιο αίτημα, γνωστοποιεί εγκαίρως στο Συμβούλιο τους λόγους της.
5. Εάν, λόγω επίμονων και σημαντικών αποκλίσεων, τα μέτρα επανεξισορρόπησης που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφο 2 στοιχείο γ) του παρόντος κανονισμού υπερβούν το ένα έτος, ένα ή περισσότερα κράτη μέλη μπορούν να ζητήσουν από την Επιτροπή να ενεργοποιήσει τη ρήτρα επανεξέτασης που προβλέπεται στο άρθρο 411 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας. Η Επιτροπή εξετάζει το αίτημα αυτό εγκαίρως και εξετάζει το ενδεχόμενο να επιληφθεί του θέματος αυτού, κατά περίπτωση, το συμβούλιο εταιρικής σχέσης, σύμφωνα με τις διατάξεις της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας. Εάν η Επιτροπή δεν ανταποκριθεί θετικά σε ένα τέτοιο αίτημα, γνωστοποιεί εγκαίρως στο Συμβούλιο τους λόγους της.

6. Οι εκτελεστικές πράξεις που αναφέρονται στις παραγράφους 1 και 3 του παρόντος άρθρου εκδίδονται σύμφωνα με τη διαδικασία εξέτασης που αναφέρεται το άρθρο 3 παράγραφος 2.
7. Για δεόντως αιτιολογημένους επιτακτικούς λόγους επείγουσας ανάγκης, η Επιτροπή εκδίδει εκτελεστικές πράξεις που έχουν άμεση εφαρμογή, σύμφωνα με τη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 3 παράγραφος 3.
8. Όταν το Συμβούλιο αποφασίζει να αναστείλει, εν όλω ή εν μέρει, την πρόσβαση σκαφών του Ηνωμένου Βασιλείου στα ενωσιακά ύδατα για σκοπούς αλιείας σύμφωνα με τα άρθρα 501 και 506 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, εφαρμόζει τα κριτήρια που καθορίζονται στην παράγραφο 2.

Άρθρο 3 *Διαδικασία επιτροπής*

1. Η Επιτροπή επικουρείται από την επιτροπή του Ηνωμένου Βασιλείου. Η εν λόγω επιτροπή αποτελεί επιτροπή κατά την έννοια του άρθρου 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011.
2. Όταν γίνεται παραπομπή στην παρούσα παράγραφο, εφαρμόζεται το άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011.
3. Όταν γίνεται παραπομπή στην παρούσα παράγραφο, εφαρμόζεται το άρθρο 8 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 182/2011, σε συνδυασμό με το άρθρο 5.

Άρθρο 4 *Σχέση με άλλες διατάξεις του δικαίου της Ένωσης*

Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται ανεξαρτήτως τυχόν διατάξεων του δικαίου της Ένωσης που θεσπίζονται βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και αφορούν το ίδιο αντικείμενο.

Άρθρο 5 *Επανεξέταση*

Έως τις [Υπηρεσία Εκδόσεων: Να συμπληρωθεί η ημερομηνία τρία έτη μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού], η Επιτροπή υποβάλλει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών, έκθεση για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 6
Έναρξη ισχύος

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες,

Για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
Ο Πρόεδρος / Η Πρόεδρος

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος / Η Πρόεδρος

Σχέδιο δήλωσης της Επιτροπής και του Συμβουλίου σχετικά με την εφαρμογή αυτόνομων μέτρων στο πλαίσιο της συμφωνίας αποχώρησης και της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας

Υπενθυμίζεται ότι οι διαδικασίες θέσπισης αυτόνομων μέτρων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 182/2011 δυνάμει του κανονισμού XXXX/2022 [κανονισμός ΣΛΕΕ] και του κανονισμού XXXX/2022 [κανονισμός ΕΥΡΑΤΟΜ] δεν θίγουν τη συνεχή και μόνιμη άσκηση από το Συμβούλιο των καθηκόντων χάραξης πολιτικών, συντονισμού και λήψης αποφάσεων που του ανατίθενται από τις Συνθήκες όσον αφορά την εφαρμογή των συμφωνιών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου.

Εν προκειμένω, σύμφωνα με τη δήλωση της Επιτροπής και του Συμβουλίου σχετικά με την παρακολούθηση και την εφαρμογή της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας⁷, η Επιτροπή θα ενημερώνει το Συμβούλιο εγκαίρως και πολύ πριν από εξελίξεις οι οποίες ενδέχεται να οδηγήσουν σε καταστάσεις που απαιτούν τη θέσπιση αυτόνομων μέτρων τα οποία διέπονται από τον κανονισμό XXXX/2022 [κανονισμός ΣΛΕΕ] και τον κανονισμό XXXX/2022 [κανονισμός ΕΥΡΑΤΟΜ], στο πλαίσιο της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου.

Το αυτό θα πράττει η Επιτροπή για εξελίξεις οι οποίες ενδέχεται να οδηγήσουν σε καταστάσεις που απαιτούν τη θέσπιση αυτόνομων μέτρων τα οποία διέπονται από τον κανονισμό XXXX/2022 [κανονισμός ΣΛΕΕ], στο πλαίσιο της συμφωνίας για την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας από την Ευρωπαϊκή Ένωση και την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας.

⁷ ST 7888/21 ADD 1 παράρτημα 2.